

50 AÑOS
lonely planet
VIAJANDO

Chile y la isla de Pascua

Rutas por
carretera

Senderismo en
el Circuito Paine

Recomendaciones
de expertos

Nº 1
LA GUÍA DE
CHILE
MÁS VENDIDA

lonely  planet

CHILE Y LA ISLA DE PASCUA

©
Isla de Pascua
p. 328



Isabel Albiston, Ashley Harrell, Mark Johanson,
Shafik Meghji, Kevin Raub

SUMARIO

Puesta a punto

El viaje empieza aquí.....	4
Mapa.....	6
Imprescindibles.....	8
Regiones y ciudades.....	20
Itinerarios.....	22
Cuándo ir.....	30
Prepararse para Chile.....	32
Sabores locales.....	34
Al aire libre.....	38

En ruta

Santiago.....	44
Orientarse.....	46
Planificarse.....	48
Santiago Centro.....	50
Bellavista.....	56
Barrio Franklin.....	61
Barrios Yungay y Brasil.....	63
Providencia y Ñuñoa.....	68
Las Condes y Vitacura.....	75
Bodegas del valle del Maipo.....	80
Cajón del Maipo y estaciones de esquí andinas.....	83
Norte Grande.....	91
Orientarse.....	92
Planificarse.....	94
San Pedro de Atacama.....	96

Alrededores de San Pedro de Atacama.....	101
Antofagasta.....	104
Iquique.....	108
Alrededores de Iquique.....	113
Arica.....	116
Alrededores de Arica.....	120

Norte Chico..... 124

Orientarse.....	126
Planificarse.....	128
La Serena.....	130
Alrededores de La Serena.....	135
Caldera.....	142
Alrededores de Caldera.....	145

Centro de Chile..... 151

Orientarse.....	152
Planificarse.....	154
Valparaíso.....	156
Alrededores de Valparaíso.....	162
Viña del Mar.....	166
Alrededores de Viña del Mar.....	169
Santa Cruz.....	173
Alrededores de Santa Cruz.....	178
Cobquecura.....	181
Alrededores de Cobquecura.....	186



Bailarín tradicional
(p. 334), Rapa Nui.



Cerro Santa Lucía (p. 52).

Termas de Chillán.....	189
Alrededores de Termas de Chillán.....	192

Sur Chico..... 194

Orientarse.....	196
Planificarse.....	198
Temuco.....	200
Alrededores de Temuco.....	202
Pucón.....	207
Alrededores de Pucón.....	210
Valdivia.....	214
Alrededores de Valdivia.....	217
Puerto Montt y lago Llanquihue.....	220
Alrededores de Puerto Montt y lago Llanquihue.....	227

Chiloé..... 235

Orientarse.....	236
Planificarse.....	238
Ancud.....	240
Alrededores de Ancud.....	243
Castro.....	246
Alrededores de Castro.....	249

ARRIBA: IZDA.: PIERRE-YVES BABELON/SHUTTERSTOCK ©. ABAJO: IZDA.: ANGELA NIEMER/SHUTTERSTOCK ©. DCHA.: ANTONIO SALAZAR/SHUTTERSTOCK ©.

Norte de la Patagonia ...252

- Orientarse 254
- Planificarse 256
- Carretera Austral 258
- Futaleufú 268
- Parque Nacional
Laguna San Rafael 272
- Alrededores
del Parque Nacional
Laguna San Rafael 275
- Parque Nacional
Patagonia 278
- Alrededores
del Parque Nacional
Patagonia 281

Sur de la Patagonia y Tierra del Fuego..... 285

- Orientarse 286
- Planificarse 288
- Punta Arenas 290
- Alrededores
de Punta Arenas 296
- Puerto Natales 300
- Alrededores
de Puerto Natales 304
- Parque Nacional
Torres del Paine 308
- Alrededores
del Parque Nacional
Torres del Paine 314
- Puerto Williams 318
- Alrededores
de Puerto Williams 324

Isla de Pascua 328

- Orientarse 330
- Planificarse 332
- Hanga Roa 334
- Alrededores
de Hanga Roa 338
- Parque Nacional
Rapa Nui 341



San Pedro de Atacama (p. 96).

Guía práctica

- Cómo llegar 346
- Cómo desplazarse 347
- Dinero 348
- Alojamiento 349
- Viajar en familia 350
- Salud y seguridad 351
- Comida, bebida y fiesta..... 352
- Turismo responsable 354
- LGTBIQ+ 356
- Accesibilidad 357
- Cómo visitar la isla
Robinson Crusoe..... 358
- Lo esencial 361
- Idioma 362

Para saber más

- Una historia de Chile
y la isla de Pascua
en 15 lugares 366
- Así son los chilenos 370
- 'Chile despertó' 372
- El planeta en una isla..... 375



Sendero Inca en el desierto de Atacama, San Pedro de Atacama (p. 96).

CHILE Y LA ISLA DE PASCUA

EL VIAJE EMPIEZA AQUÍ

Chile está en proceso de cambio. A pesar de que la constitución progresista se rechazó en el referéndum del 2022, las protestas que lo precedieron representaron un gran deseo de cambio. Es un momento interesante para visitar el país.

Cuando viví en Argentina, solía atravesar los Andes hasta Chile y me encantaba conectar con esos paisajes tan fantásticos. Es un lugar para la aventura, pero también para la reflexión, sobre todo en el desierto de Atacama. Una fotografía no es capaz de captar la energía que desprende. Se puede sentir en la luz, la brisa y las flores de los meses de lluvias.

Pero mi lugar preferido es el cerro Mamalluca. Sentarme a la sombra de un algarrobo y ver la puesta de sol tras las montañas.

Isabel Albiston

[@isabel_albiston](#)

Isabel es escritora; nació en Londres y ha vivido en Argentina y viajado mucho por Sudamérica.



Mi experiencia favorita es recorrer el sendero preinca desde Putre hasta las pinturas rupestres de Wilcabrani (p. 122). Pasa por un tranquilo valle lleno de mariposas y aves.

RINCONES FAVORITOS

Nuestros autores/as eligen los lugares que, en su opinión, definen Chile y la isla de Pascua.

IZDA: GUANINI/SHUTTERSTOCK ©
DCHA: FRIHO/SHUTTERSTOCK ©



Ashley, amante de los viajes por carretera y autoproclamada «conductora de pro», se sentía nerviosa por viajar sola por la aislada **Carretera Austral** (p. 258), sin asfaltar en gran parte y llena de ganado. Sus preocupaciones se esfumaron tras recoger a unos autoestopistas con los que pasó cinco días. Esas cosas pasan en la Carretera. Buen viaje, Emil y Silvia.

Ashley Harrell

Ashley es periodista autónoma. Con base en California, escribe sobre viajes y naturaleza. Ha colaborado en más de 50 guías Lonely Planet de América, el sudeste asiático y África.



La ciudad portuaria de **Valparaíso** (p. 156) es como ese amigo que todo el mundo tiene, cuya vida siempre parece al borde del caos. Sí, ese, el despreocupado, al que le da igual destacar y el que se apunta a un bombardeo. Te vuelven loco, pero su excentricidad e impredecibilidad son tan fascinantes que siempre se quiere pasar más tiempo con ellos.

Mark Johanson

[@MarkOnTheMap](#)

Mark escribe sobre viajes, gastronomía y sostenibilidad en Sudamérica y otros lugares. Vive en Santiago.

IZDA: DIDARBY AKHAI/SHUTTERSTOCK ©
DCHA: GABOR KOVACS PHOTOGRAHY/SHUTTERSTOCK ©



En cuanto a aislamiento, aventuras y paisajes espectaculares, **Puerto Williams** (p. 318) no tiene parangón. La ciudad más meridional del mundo, a orillas del canal Beagle y con el Dientes de Navarino de fondo, tiene aires de pueblo. Es un lugar fascinante al que puede resultar difícil llegar (no hay carreteras que la conecten con el resto de Chile), pero es aún más difícil marcharse de ella.

Shafik Meghji

[@ShafikMeghji](#)

Shafik, periodista galardonado, es escritor de viajes y autor de Crossed off the Map: Travels in Bolivia.



Aunque Pucón y Puerto Varas son almas gemelas en muchos sentidos, les diferencia la proximidad al volcán. El Villarrica se alza allí mismo, cerniéndose sobre **Pucón** (p. 207) a pocos kilómetros de distancia. Aunque es muy bonito, da la sensación de vivir un poco al límite, un sentimiento aún más inquietante cuando se ve el rojo abrasador de su interior entre las nubes.

Kevin Raub

[@raubontheroad](#)

Kevin es periodista de viajes y amante de la cerveza artesana. Vive en Bolonia y es coautor de más de 110 guías Lonely Planet de cuatro continentes.



Ahu Tongariki (p. 342), el mayor ahu jamás construido, alberga 15 moáis más antiguos con claros rasgos polinesios.



[En el Parque Nacional Lauca] Desde varios puntos puede contemplarse el cono nevado del volcán Parinacota (p. 123). En el sendero a orillas del brillante lago Chungará, las mesas de pícnic son perfectas para almorzar.

geoPlaneta

Av. Diagonal 662-664, 08034 Barcelona
www.geoplaneta.com – www.lonelyplanet.es

Lonely Planet Global Limited

Lonely Planet Global Limited, Digital Depot,
The Digital Hub, Dublin D08 TCV4, Irlanda
www.lonelyplanet.com

Contacta con Lonely Planet en: lonelyplanet.com/contact

Chile y la isla de Pascua

8ª edición en español - febrero de 2024
Traducción de *Chile & Rapa Nui (Easter Island)*, 12ª edición – septiembre de 2023
© Lonely Planet Global Limited

Editorial Planeta, S.A.

Av. Diagonal 662-664, 7ª. 08034 Barcelona (España)
Con la autorización para la edición en español de Lonely Planet Global Ltd A.B.N. 36 005 607 983, Lonely Planet Global Limited, Digital Depot, The Digital Hub, D08 TCV4 Dublin, Irlanda

Aunque Lonely Planet, geoPlaneta y sus autores y traductores procuran que la información sea lo más precisa posible, no garantizan la exactitud de los contenidos de este libro, ni aceptan responsabilidad por pérdida, daño físico o contratiempo que pudiera sufrir cualquier persona que lo utilice.

© Textos y mapas: Lonely Planet, 2023
© Fotografías 2024, según se relaciona en cada imagen
© Edición en español: Editorial Planeta, S.A., 2024
© Traducción: Bettina Batalla, David Gippini, Olga Sequera, 2024.
© Reproducción de cubiertas p. 33: 1. Cortesía de Austral, un sello de © Espasa Libros, S. L. U.; 2. Cortesía de Seix Barral, un sello de © Editorial Planeta, S.A.; 3. Cortesía de © Editorial Anagrama; 4. Cortesía de © Las Afueras Editorial.

ISBN: 978-84-08-27779-8
Depósito legal: B. 11.706-2023
Impresión y encuadernación: Grafo
Printed in Spain - Impreso en España

La lectura abre horizontes, iguala oportunidades y construye una sociedad mejor.

La propiedad intelectual es clave en la creación de contenidos culturales porque sostiene el ecosistema de quienes escriben y de nuestras librerías.

Al comprar este libro estarás contribuyendo a mantener dicho ecosistema vivo y en crecimiento.

En **Grupo Planeta** agradecemos que nos ayudes a apoyar así la autonomía creativa de autoras y autores para que puedan seguir desempeñando su labor.

Dirígete a CEDRO (Centro Español de Derechos Reprográficos) si necesitas fotocopiar o escanear algún fragmento de esta obra. Puedes contactar con CEDRO a través de la web www.conlicencia.com o por teléfono en el 91 702 19 70 / 93 272 04 47.

Lonely Planet y el logotipo de Lonely Planet son marcas registradas de Lonely Planet en la Oficina de Patentes y Marcas de EE UU y otros países. Lonely Planet no autoriza el uso de ninguna de sus marcas registradas a establecimientos comerciales tales como puntos de venta, hoteles o restaurantes. Por favor, informen de cualquier uso fraudulento a www.lonelyplanet.com/legal/intellectual-property.

El papel de este libro procede de bosques gestionados de forma sostenible y de fuentes controladas.

lonely planet

Para conocer la esencia del lugar



Experiencias asombrosas

Con fotografías sugerentes, los lugares imprescindibles y toda la información de primera mano.



Organizar el viaje perfecto

Herramientas para planificar la visita e itinerarios para preparar el viaje ideal.



Más allá de las rutas trilladas

Nuestros autores desvelan los secretos locales que harán del viaje algo único.

Cobertura especial

- o Actividades al aire libre
- o Gastronomía chilena
- o Ruta por la Carretera Austral
- o Visitar la isla Robinson Crusoe

Nuestro compromiso

Los autores de Lonely Planet visitan los lugares sobre los que escriben en cada edición y nunca aceptan regalos a cambio de reseñas favorables: lo explican todo tal como lo ven.

geoPlaneta 



10330300



“En Chile y la isla de Pascua hay numerosas oportunidades de conectar con paisajes sublimes. Es un lugar para vivir aventuras, pero también para la reflexión.”



O ir a la web de Lonely Planet en busca de consejos, información y reservas de viajes.